

## À tous les parents et tous les élèves

Vous trouverez trois informations vous concernant pour répondre à diverses questions et divers besoins qui peuvent émerger lors de cette période de crise sanitaire :

- 1) Le travailleur social scolaire est à votre disposition
- 2) Quelques adresses utiles
- 3) Une traduction d'un document autrichien qui vous donnera quelques réponses et pistes en cas de tensions liées au confinement à la maison, dans le cercle familial

### 1) Le travailleur social scolaire est à votre disposition

L'équipe du travail social scolaire continue de travailler pendant la fermeture de l'école.

Afin d'éviter une éventuelle infection par le coronavirus, les TSS travaillent actuellement à domicile et sont donc rarement ou pas du tout présents dans les écoles. Aucune discussion en face-à-face n'a lieu.

À l'exception de la présence sur le lieu de travail, rien ne change dans l'offre du TSS.  
Le travail social scolaire :

- accompagne les enfants et les jeunes (par téléphone ou par courriel)
- conseille les parents en situation difficile, suite à la fermeture des écoles (par téléphone ou par courriel)
- est en contact avec les services spécialisés

### 2) Quelques adresses utiles

- [Cf. liens](#)

### 3) Une traduction d'un document autrichien qui vous donnera quelques réponses et pistes en cas de tensions dues au confinement à la maison, dans le cercle familial.

- [Cf. pièce jointe](#)

Chers parents, chers élèves,  
Prenez bien soin de vous

Jacques Kottelat  
Travailleur social scolaire